LA PROTESTA

Año XI — Buenos Aires, VIERNES 22 de Mayo de 1908 — Núm. 1353

La fuerza de la ley y el gobierno

Una institución perjudicial

La disciplina militar

El orden social y el desorden gubernativo

CONTRA LA IMPOSICION

Aunque más no fuera que por el proyecto en gestación para prohibir que circulen por el correo las publicaciones anarquistas, tendríamos sobrada razón para mostrarnos adversos á la entidad-gobierno, á la institución gubernativa.

Y entiéndase bien que decimos entidad é institución y no gobierno exclusivamente á fin de que se comprenda que no nos referimos precisamente al gobierno del doctor Figueroa Alcorta, sino á todo gobierno en general, sea él el que sea.

Quédese para los profesionales de la política hacer oposición ocasional á un gobierno según proceda éste ó según sean los deseos que tengan de reemplazarle.

Nosotros ahondamos más. Vamos á la médula de las instituciones y escalpelo en mano ponemos en descubierto su estructura íntima persiguiendo así el esclarecimiento de todo mal.

El gobierno fundado como está en el principio de autoridad, en la obediencia ciega é indiscutible de los institutos armados, no puede ser refrenado jamás, tanto si hace mal intencionadamente como si lo realiza por error ó ignorancia.

Es esta la causa principalísima de nuestra tendencia manifiesta y clara á la abolición en las sociedades humanas de todo gobierno y principio de autoridad.

El gobierno está encargado por la ley de guardar esta misma y cuidar que todo el mundo la cumpla. Puede indudablemente con los medios formidables con que cuenta hacerla cumplir á todos.

Ahora bien: ¿Y si él ni la guarda, ni la cumple; si él «es el» primero en violarla?

Los hombres que hicieron la constitución nacional, aleccionados sin duda por la experiencia, por los muchos y repetidos ejemplos de violaciones de la ley hechos por los mandatarios, previeron el caso y acordaron al pueblo el derecho de armarse en defensa de la ley contra los que la violaran. No confiaron en el juicio político encomendado al parlamento, porque muy bien los diputados y senadores podrían ser humildes servidores del gobierno, lo que comunmente ocurre, dados los vicios innatos del sistema eleccionario tan imposibles de ser extirpados.

Mas el derecho acordado al pueblo, es un simple derecho escrito, vale decir ilusorio.

El gobierno tiene las armas, tiene ejército y marina, policías y bomberos bien disciplinados.

¿Cómo se va armar entonces el pueblo? Y si aun y á pesar de todo se armase, tendría que batirse con tropas adiestradas para la matanza y sería tratado no como un defensor de la ley, sino como sedicioso, como perturbador del orden, como un revoltoso, y pues en consecuencia, fuera de la ley misma.

Podría argüirse que el ejército es también pueblo, parte de ese mismo pueblo y que estando como está armado, á él le correspondería refrenar á los gobernantes que violasen la ley por malicia, ineptitud ó equivocación. Pero el ejército tiene otros reglamentos que no son la Constitución. El ejército no puede discutir ni pensar. Tiene que obedecer sin preguntar siquiera á su jefe superior, que es el gobierno.

Ahí está el ejemplo de Calaza impidiendo la entrada en el congreso á los senadores y diputados, lo que es una enormidad, pues aun teniendo el P. E. derecho para retirar del Parlamento los asuntos que había llevado para su discusión en las sesiones extraordinarias, no podía sin atentar á las prerrogativas de los congresales impedirles entrar en el recinto del Parlamento que es la casa natural y propia de ellos.

Y ahí está el recuerdo de Sarmiento que en un caso parecido dijo á un jefe del ejército que si él le mandaba disolver el congreso, no debía obedecer la orden pero sí pegarse un tiro para no incurrir en falta de disciplina, lo que equivalía á manifestarle que ante todo le debia obediencia. Más «insfitucional» hubiera sido seguramente que le hubiese dicho que el tiro debía pegárselo al mismo presidente por ordenarle algo que era inconstitucional.

Reasumiendo: Un gobierno no puede existir si no se apoya en la fuerza armada. Un gobierno no puede ser corregido en sus abusos y errores mientras tenga para sostenerse la fuerza armada. Un gobierno es inatacable porque el principio de autoridad que preside á la fuerza armada hace de ésta un instrumento ciego y brutal á su servicio. Un gobierno por bien intencionados y ecuánimes que sean los hombres que lo forman, no puede llenar las necesidades del pueblo porque es imposible materialmente que unos cuantos hombres sean tan capaces y perfectos que puedan atenderlas todas sin error; y porque forzosamente, por instinto de conservación tiene que ir contra los que aspiran á derrocarlo y reemplazarle.

La necesidad del no gobierno es imperiosa. Nadie puede saber mejor que uno mismo lo que le hace falta, lo que le conviene. El único gobierno admisible es el del hombre por sí mismo; el gobierno de cada uno y para uno mismo.

Nosotros reconocemos, estamos obligados á reconocer que si el gobierno se empeña en sostener el absurdo proyecto del jefe de policía respecto á la circulación de publicaciones anarquistas, será inútil que ello represente una violación de las leyes fundamentales del país. Y es que la ley, no tiene fuerza por sí misma para imponerse. Y como la ley el simple derecho natural, el derecho humano.

Es pues la fuerza la que en último caso tendría que solucionar el asunto.

¿La tiene el gobierno?

No podemos entonces hacer valer nuestro derecho.

¿La tenemos nosotros? Impórtenos entonces muy poco que el gobierno proyecte lo que se le antoje.

Y si no la tenemos, debemos adquirirla.

Destruyamos el principio de autoridad, la disciplina en el ejército y la marinería, la policía y los bomberos. Hagamos que recuperen esos hombres-máquinas su personalidad, y tendremos todo: Libertad y bienestar.

Contamos con una fuerza poderosa: la producción que está en nuestras manos. Adquiramos el complemento, que no son precisamente las armas, sino el quitar sus fuerzas al gobierno, atrayéndonos el ejército.

El coronel Falcón podrá creer que éste es un artículo sedicioso, que tiende á alterar el orden público. Si así cree, está en un error. Es simplemente un artículo que tiende á establecer el verdadero orden, la harmonía social, en vez de este desorden que nace de la imposición de los gobernantes y de la absurdidad que entraña el principio institucional del gobierno.

—✱—

La censura policial.—El orden público está sirviendo al jefe de policía de pretexto para descomunales proyectos, que en el prurito de prevenir la licencia van hasta coartar las libertades públicas más esenciales al sistema republicano, en cuya virtud han sido instituídas.

Después del decreto de 25 de enero se ha poseído de esta misión tutelar de someter la vida cívica y política al régimen policial, que subordina las libertades y derechos al criterio automático de la jefatura.

Al proyecto prohibiendo las manifestaciones populares en la vía pública, para relegarlas á los locales cerrados, lo que importa desnaturalizarlas y sofocarlas, privándolas del ambiente que les da influencia de opinión, ha sucedido el de no dar curso en el correo á las publicaciones que inciten á alterar el orden público.

El proyecto implica una transgresión flagrante, no sólo del artículo 32 á que se refiere el procurador general de la nación en su dictamen favorable, sino al artículo 14, que consagra la libertad de todo habitante de publicar sus ideas por la prensa sin censura previa, prescripción fundamental que ampara la libertad de la prensa. El artículo 32 es concordante y accesorio, y establece la jurisdicción en los procesos á que den lugar los abusos.

El proyecto del jefe de policía comporta, pues, la censura, desempeñada por un simple empleado administrativo, y, por lo tanto, viola la disposición del artículo 14 mencionado.

La circulación de un diario es inherente á la misma publicación, pues una idea que se imprime y no puede difundirse es como si fuera inédita, y reduce la libertad á un derecho ilusorio.

El jefe de policía ó el director de correos, al arrogarse la facultad de discernir si una publicación incita al desorden, implícitamente establecen la censura.

Y como un diario circula no sólo por el correo, sino por otros medios de iniciativa particular y comercial, el jefe tendrá que ampliar su inquisición y extenderla al secuestro en la vía pública ó en la puerta de las imprentas de todo diario que á su juicio fuera de propaganda perturbadora.

Bastará que á su solo juicio un diario incite al desorden para secuestrarlo. Pero no es esto lo más grave del desplante policial, sino que parece sugerido por el mensaje presidencial que ha definido y calificado á la prensa desordenada y perturbadora, á la cual debería aplicarse la represión administrativa.

El mensaje dedica á los diarios un pasaje airado y virulento, que da la clave de como se ejercería la autoritaria censura.

Empieza el presidente por descalificar los partidos políticos en escena, según él, «sin credo, sin ideal, sin los principios que cohesionan, disciplinan y orientan la opinión.»

Explayándose sobre el tópico se ensaña con la prensa que refleja las tendencias é intereses de los partidos, y dice: «Se ha substituído á la propaganda ordenada la prédica malsana, falsa é innoble que propicia la asonada y el asesinato político, que vive de la inventiva sensacional, saturando el ambiente de incertidumbres y prejuicios.»

Después de esta concordancia entre los párrafos transcriptos del mensaje y el proyecto del jefe de policía para establecer la censura y cohibir la circulación de los diarios, surge en toda su gravedad la amenaza á la más esencial de las libertades republicanas librada á las asechanzas á que se prestaría ese desatentado proyecto.

Más alarmante se torna el peligro si se tiene presente cómo las gasta este gobierno en materia de respetos institucionales y de austeridad de móviles en el ejercicio de sus atribuciones.

El mensaje ha preparado ya el terreno para que el jefe de policía y el correo ejerzan esta censura, y la prensa política ya está sindicada por el presidente como pasible de la represión policial.

Por más que el procurador general de la nación haya incurrido en la enormidad constitucional y jurídica de aprobar el tremendo proyecto del jefe de policía es seguro que el supremo poder encargado de conservar el vigor de las instituciones fundamentales, llegando el caso invalidará, declarando repugnante y atentatorio de la constitución un plan que entrega la publicidad al error, la malicia ó la ojeriza de los agentes del gobierno.—*La Nación*.

—

La agitación pública.—A medida que transcurren los días, se va apercibiendo el público de la gravedad que entraña el propósito del coronel Falcón de impedir la circulación de impresos por el correo.

Ni una voz se ha oído en defensa del liberticida proyecto, y bien al contrario por todas partes no se oyen más que censuras acerbas y críticas agudas.

No es solamente en el campo anarquista en donde la protesta surge vigorosa, potente y airada. En todos los círculos, en todos los centros, en donde quiera que hay hombres capaces de pensar y que tienen una idea por somera que sea de lo que es la libertad de pensar y emitir ideas, se siente igual indignación contra el autor del dislate.

Todo hace creer que si se lleva á la práctica el atentado en proyecto, la protesta pública asumirá proporciones que jamás pudieron sospechar el coronel Falcón y el procurador general de la nación.

Por de pronto, y patrocinado por elementos que no militan en el campo anárquico se está organizando un grandioso mitin en la plaza de Mayo, mitin que será una condenación absoluta del proyecto y una exteriorización acabada del sentimiento público.

Además la F. O. R. A. y las agrupaciones anarquistas por su parte van á celebrar una reunión á fin de concertar un medio de protestar enérgicamente contra el proyecto en cuestión.

Del interior se nos comunica que también reina intensa agitación, la que indudablemente ha de traducirse en actos tan pronto como ello se haga necesario.

En cuanto á nosotros no hemos de cejar en nuestra propaganda, hasta tanto que el proyecto falconiano no sea archivado como corresponde hacerlo.

—

La libertá di stampa minacciata dalla polizia. Occorre far argine. — Il colonnello Falcón é gongolante.

Il procuratore generale della nazione dopo aver spolverate e compulsate tutte le leggi che potevano in qualche modo ostacolare le circolazione della stampa ed arrestanne la propaganda, é riuscito, finalmente, a scovare un'antica legge sulle Poste e Telegrafi, la quale ha un articolo minuscolo, ma insidioso e velenoso come una vipera, che autorizza l'intercettazione dei giornali sovversivi da parte della Posta.

Ció significa che ha voluto fare il giuoco del prefetto di polizia, il quale gli chiese in codesta forma, l'arma per combattere l'anarchia.

Ora che si é trovata la legge, non ne verrá l'inganno, ma la sua rigida applicazione, i cui effetti non tarderanno a farsi sentire in tutto il mondo che stampa nella repubblica.

Il colonnello Falcón forte dell'approvazione del procuratore generale e del minuscolo articolo di legge, diventerá il giove tonante che fará il bel tempo e la pioggia sull'orizzonte dei giornali.

S'impone, quindi, di ricorrere senza indugio al riparo per scongiurare il gravissimo danno che ne deriva alla libertá di stampa.

Mettere in pratica l'articoletto succitato, é stabilire la censura ufficiale preventiva propria dei governi piú assoluti della vecchia Europa e delle tirrannie precedenti il nostro 1848.

E pensare che la repubblica sta per solennizzare il centenario glorioso della sua libertá e della sua indipendenza!

Tirar fuori il bavaglio a quattro giorni dal fatidico anniversario del 25 di maggio é proprio cosa che non poteva venir in mente che ad un prefetto di polizia e ad un procuratore generale. I due istituti piú retrogradi, dopo il prete, della civiltá.

Ma il fatto é piú grave ancora di quello che non paia.

Convertita la polizia in censore, accuserá di anarchia, non solamente la stampa sovversiva che, qui, quasi non esiste, ma tutta quella di opposizione e quella estera che non turibolerá ad ogni giorno il governo, la magistratura e l'ineffabile colonnello Falcón.

Sotto lo specioso pretesto di impedire «la perturbazione dell'ordine», piú nessún giornale dalla *Prensa* al CORRIERE, dalla *Nación* al *Diario*, dal *Tiempo* al *Pensiero Italiano*, ecc., potrá dire la veritá «vera» ed esprimere il proprio pensiero sulle istituzioni e sugli uomini.

Governo e polizia, magistratura e burocrazia potranno commettere i piú abbominevoli arbitrii senza che la stampa possa fiatare. Oppure potrá fiatare, ma sará assolutamente impedita di circolare, locché se non é zuppa é pan bagnato.

Il «Circulo de la Prensa» e la stampa tutta di qualunque partito, deve insorgere per impedire coll'applicazione dell'articolo della legge sulle Poste e Telegrafi, che venga, anche in minima parte menomato il diritto imprescindibile della libertá di stampa.

Speriamo che la nostra voce venga ascoltata.—*Corriere d'Italia*.



NORTE AMERICA

La huelga de mineros — Escenas sangrientas

NUEVA YORK, 21—La huelga de la región minera de Cleveland, va tomando un carácter serio; han habido varios choques entre huelguistas y traidores, de los que resultaron más de 70 heridos, algunos de gravedad.

Se ha movilizado las milicias y éstas ya empezaron su obra, contándose hasta la fecha 18 muertos, eso según versión policial, pero se teme que se oculte su verdadero número para no excitar al pueblo que está dispuesto á hacerse justicia por propias manos.

Como va aumentando el número de krumiros, se teme vayan á repetirse las escenas de sangre pasadas. La policía detuvo á cuatro huelguistas, secuestrándoles varias bombas.

FRANCIA

Progreso de una huelga

PARIS, 21 — A la inmensa cantidad de obreros en huelga de las fábricas de porcelana, hay que agregar la adhesión de 200 más de Mehun-sur-Ievre, con lo que ha quedado completamente paralizado el trabajo en todos los establecimientos.

La causa de esta huelga es el no haberse concedido las mejoras solicitadas por los obreros, y al parecer la dirección se niega á conceder lo pedido.

Los huelguistas efectúan numerosas reuniones en las que reina mucho entusiasmo.

INGLATERRA

Sufragistas rebeldes

LONDRES, 21—Ayer una delegación de mujeres se presentó á Mr. Asquith, solicitando se apresure á dictar la consesión del voto femenino. Como fueran mal recibidas por éste, organizáronle una manifestación hostil arengando á las multitudes é incitándolas á la revuelta.

Es todo un fenómeno, mujeres rebeldes, varoniles, que con su energía pueden lograr lo que no les dará la política, llegan á la revuelta, para conquistar lo que para ellas no es más que corrupción.

REPUBLICA ORIENTAL

Conflicto en perspectiva

MONTEVIDEO, 21—Los obreros panaderos de esta ciudad han presentado un pliego de condiciones á los patrones, en el que solicitan varias mejoras, tanto en el salario como en los kilos de harina á elaborarse.

Como que éstas no sean concedidas, se declararán en huelga.

EL ATENTADO AL PRESIDENTE

Dictamen del fiscal Dr. Vázquez

Pide veinte años de presidio para Rejis

Cortamos de *La Prensa* lo siguiente:

«Acaba de expedirse el fiscal, doctor Vázquez, en el proceso instruído á Francisco Solano Rejis, por homicido frustrado en la persona del Presidente de la República.

El fiscal analiza en detalle las diversas circunstancias reunidas en el proceso, para llegar á la conclusión de que el delito que se imputa al acusado está plenamente probado hasta por su propia confesión.

Expresa el fiscal que Solano Rejis, con la intención manifiesta de dar muerte al doctor Figueroa Alcorta, merodeaba por la casa de éste, acechándolo y á la espera del momento oportuno para llevar á cabo su criminal intento.

Concluídas las tareas de gobierno el 28 de febrero, el doctor Figueroa Alcorta se trasladó en su carruaje hasta su casa. Al descender para penetrar en su hogar, ajeno completamente al peligro que le acechaba, el acusado le arrojó un objeto de latón que resultó contener cuerpos químicos que al combinarse debian estallar dando salida á los proyectiles; que el intento criminal caracterizado en todas sus formas externas había fracasado, no por voluntad del acusado, sino por la mala colocación de los cuerpos químicos, los cuales, combinados en un momento dado, debían hacer estallar la caja, dando muerte al doctor Figueroa Alcorta y á sus allegados, lo que habría ocurrido en el acto á no mediar la causa referida.

Agrega que el reo ha llevado á cabo su acción deliberadamente y en el pleno goce de sus facultades mentales, que ha meditado fría y calculadamente su crimen, bajo la presión de la idea fija de que podía ser en un momento dado el demoledor de lo existente en el orden social y político, eliminando al señor Presidente, para lo cual se sentía arrastrado á destruír y matar.

Pero esta idea fija y estos impulsos, dice el fiscal, no son mórbidos, según el informe pericial; no se trata tampoco de un delincuente sistematizado ni de un epiléptico, cuya acción haya tenido su origen por una fuerza irresistible superior á su voluntad; la herencia tampoco ha alterado con repercusiones mórbidas su organismo, ni se ha podido comprobar siquiera la existencia de esas asimetrías faciales que la ciencia moderna preconiza como los rudimentarios signos inequívocos de los degenerados.

El acusado posee apenas una instrucción superficial, carece de los medios de defensa que da aquélla y espera tal vez por esta circunstancia, la glorificación de su acción criminal, la que sentía estimulada por las lecturas malsanas de revistas y periódicos exaltados en un ambiente caldeado por la pasión. Dentro de este contagio ha desenvuelto sus instintos naturales, siempre en la sombra, para dar un golpe certero, atentando contra la vida del primer magistrado, evitando con precauciones astutas los cómplices y usando de todas las reservas que caracterizan los actos preparatorios de los delitos premeditados y alevosos que revelan en el autor instintos de perversidad brutal.

Después de otras consideraciones que tienden á corroborar la tesis que sostiene, el doctor Vázquez acusa á Francisco Solano Rejis por tentativa de homicidio, y solicita, de acuerdo con el artículo 3 y 4189, que sea condenado á veinte años de presidio, por corresponderle las agravantes de premeditación, alevosía, ejecución contra personas que revisten autoridad pública y astucia.

—✱—

Como se ve por lo que antecede el fiscal doctor Vasquez, no se ha quedado corto en su petición.

Lo que es original es la argumentación en que basa su pedido de condena.

Según él, Rejis no es un degenerado, ni un enfermo, ni un delincuente sistematizado, ni un epiléptico, ni siquiera presenta asimetrías faciales.

Nos place ese reconocimiento de las facultades de nuestro camarada, porque con ello hay que prescindir de los factores individuales y convenir en que han sido factores sociales los que le determinaron á obrar.

¿Cuáles son éstos?

A juicio del fiscal, la lectura de revistas y periódicos exaltados en un ambiente caldeado por la pasión.

Disentimos completamente de la opinión del doctor Vázquez, porque ella entraña una contradicción evidente con su afirmación de que Rejis no ha obrado impulsado por *una fuerza irresistible superior á su voluntad*, pues esto y no otra cosa sería el obrar sugestionado, impulsado por las lecturas malsanas á que hace referencia.

No; no cabe suponer á Rejis normal y decir después que es un sugestionado. O no es normal ó no hay sugestión posible, que ésta sólo se produce en los anormales, en los débiles, en los que carecen de voluntad propia.

El fiscal se ha contradicho, lo que no nos extraña, pues en su afán de querer cargar la mano á las publicaciones anarquistas—propio por lo demás de todos fiscales, jueces, autoridades, gobernantes y burgueses—ha olvidado lo que primeramente había dicho. No podía, por otra parte, obrar tampoco de otro modo, pues si presentaba á Rejis como un ser anormal, los veinte años de presidio que pide para él, resultarían una enormidad.

El fiscal no ha querido investigar hondamente la causa del atentado. Y no ha querido porque entonces hubiera tenido que renunciar á pedir condena alguna para el procesado y en cambio se habría visto precisado á reclamar el procedimiento de los verdaderos causantes, que son por ironía los mismos que pasan plaza de víctimas, los que se consideran como lesionados por el hecho de Rejis.

Hay que declararlo fuerte y sin reticencias. El atentado de Rejis tiene como única causa determinante el proceder del presidente de la república, bajo cuya tutela, policías y militares, han atentado contra el pueblo en Valentín Alsina, Ingeniero White y los conventillos de Buenos Aires.

He ahí el causante.

A él es á quien los jueces en caso de condenar á alguien, deberían sentenciar.

Hemos fundamentado nuestra protesta contra la petición fiscal.

A su tiempo, fría y serenamente, sin esos apasionamientos, exaltaciones y caldeamientos á que el fiscal se refiere, habremos de oponernos á la condena que se dicte contra Rejis, con todas nuestras fuerzas, por injusta, ora sea de veinte años como quiere el fiscal, ora de un simple arresto.

Los compañeros que caigan en poder de esta justicia parcial, han de encontrar quien los defienda de eficaz manera y más ó menos pronto.

No se crea que la conformidad y la resignación ha de ser la respuesta que se dé á las condenas de los Planas, los Rejis, y los que como ellos sean víctimas del régimen burgués, y de sus impulsos generosos y valientes.

Tiempo al tiempo.

CONFERENCIAS

CENTRO ARTE Y LIBERTAD (DE PIÑEIRO)

Este centro organiza una conferencia para el domingo 24, á las 2 p. m., en el local Fraga 540. Harán uso de la palabra los compañeros R. González Pacheco y Francisco López, sobre los temas antimilitarismo y educación.

COMITÉ PRO VÍCTIMAS DE INQUILINOS

Gran conferencia pública, organizada por este comité, se efectuará el lunes 25 de mayo, á las 2 p. m., en el local de los Conductores de Carros, Montes de Oca 972, á beneficio de las defensas que patrocina este comite.

Hablarán los compañeros Manuel Magdaleno, Mauricio B. Bustos, Arbos, Caporaletti y otros. Como se trata de beneficiar á los caídos por la causa social, el óbolo será voluntario.

Centro 1° de Mayo

Este centro dará una conferencia pública la que se efectuará el domingo 24 del corriente, en el local de los Conductores de Carros, Montes de Oca 972, á las 8 de la noche, siendo la entrada voluntaria, y á beneficio de los compañeros presos con motivo de la huelga del Frigorífico Argentino.

Harán uso de la palabra varios oradores.

BOICOT

á la herrería de M. Franco

DIARIO DE LA MAÑANA

Oficinas: LIBERTAD, 837 y 839

Teléfono: U. T. 2077 (Juncal)

Precios de suscripción

En la capital, mensual $ 1.20. En el interior $ 1.30
En el exterior $ oro 0.70. Número suelto 0.05 ct

HORAS DE OFICINA:

Administración: de 8 a. m. á 9 p. m. días hábile
Redacción: de 4 p. m. á 1 a. m. los dias de labor
El dinero debe enviarse en giros ó bonos, valor declarado ó carta certificada á nombre de J. Creag

Centro EN MARCHA.....

Este centro invita á todos los grupos y sociedades de resistencia á que manden delegados á la reunión que tendrá lugar hoy viernes á las 8 p. m., en el local Sarandí 1115, por un asunto á tratarse con urgencia.

Todo delegado deberá venir munido de su correspondiente credencial.

ACTUALIDADES



En esas escuelas

Hasta ahora creíamos que sólo en las escuelas regenteadas por *ensotanados*, se cometían con los alumnos ahí recluídos, atentados al pudor, ahora tenemos que agregar á la larga lista de casos, uno más, que causa indignación por ser realizado por una persona encargada de velar por la educación y moral de sus alumnos: un maestro.

El hecho es que el tal maestro ha violado una alumna de una escuela de Tucumán, de 14 años de edad, habiéndole ayudado en su obra la esposa del *seductor*.

Es complementar la obra de embrutecimiento de las escuelas del estado: llenar al alumno la cabeza de rancios prejuicios y luego convertir á esas criaturas en carne de placer de monstruos sin alma ni conciencia.

Ante hechos de esta naturaleza no nos estrañamos. Todo es así en la campaña, desde el magisterio á la policía, desde el cuartel á la iglesia.

¿Y en la capital?... Que nos lo diga Falcón.

Llamamiento de conscriptos

Próximamente serán sorteados los conscriptos de la clase del 88, que deberán ser llamados á prestar sus servicios en agósto de este año.

¿Cómo se explica un llamado tan precipitado en época normal? Apenas hace unos meses que fueron incorporados los de la clase del 87, cuando ya son llamados los de la conscripción inmediata. El caso es simple y resalta á la vista de los menos observadores.

La propaganda antimilitarista de los adversarios de esa institución, por un lado, y las revelaciones hechas por toda la prensa de lo que pasa y ha pasado en el cuartel, hace que la juventud se aleje de él, yendo á buscar hospitalidad en extrañas tierras, (á veranear, diríamos, si la estación lo permitiese).

Como son escasos los conscriptos existentes, es preciso completar esas vacantes con los de la clase del 88. Esa es la causa.

Ahora cabe preguntar: ¿irán éstos? Esperamos que no; pues si aquéllos huyeron á extrañas tierras antes que servir de estropajo en el cuartel, éstos guiados por el mismo instintos de conservación, los imitarán y, cuando la totalidad de los futuros conscriptos proceda en esa forma... ya veremos que será de la poderosa institución militar

Compinches

La Vanguardia cuando de los anarquistas se trata no tiene muchos escrúpulos para emplear la injuria soez y canallesca y calumniar con toda torpeza. Sin embargo, podría pasar por muy culta al lado del periódico *Progreso*, que edita y dirigen en la Boca el administrador de la mismísima *La Vanguardia*, el honorable Zacagnini, el candidato de humilde mirar de perro.

Y es que Zacagnini es así; él se encarga de lo más burdo, de lo más grosero, de lo que ni aun en *La Vanguardia*, ¡y cuidado que caben en ella muchas cosas!

Progreso no sólo recoje cuanta inmundicia sobra en el bajuno órgano socialista, sino que sirve para hacer de alcahuete de éste, publicando artículos elogiosos de los productos comerciales que se anuncian en *La Vanguardia*.

A propósito: ¿Quiere *Progreso* decir quienes son los estivadores, los ladrones conocidos, etc. etc., que forman parte de las agrupaciones Se dan cuenta y Hacia la Meta?

Afortunadamente entre nosotros no hay Torcelli; sino buena demanda se llevaba *Progreso*.

¿Quiere *La Vanguardia* decir en qué se invirtieron los 50.000 pesos de la sociedad de estivadores cuya *pérdida* tanto le preocupa?

Conteste, y conteste bien mal intencionadamente porque sino tendrá que declarar que se emplearon tal cual ella recomienda para las luchas gremiales á fuerza de pesos contra el capitalismo.

EL CURITA

—¡Caramba, caramba, con la señá Antonia! Está cada día más remozada y más fresca.

—Anda, diablejo, anda; sube á ver á tu amigote de tu alma. No le sorprenderá la visita porque él te esperaba en estos días. Todo se le volvía preguntar. ¡Pero cuando vendrá Juan Luis? ¡Pero ese Juan Luis que no viene! En fin, hijo, que tú has sido la pesadilla constante de mi sobrino desde que regresó del Seminario con sus vacaciones y sus órdenes menores.

—Pues aquí me tiene ya, y con el permiso de Vd. voy á subir á darle m abrazo de todos los años.

—Hasta luego, Juan Luis, cuidado con lo que aconsejas y con lo que hablas, porque tú eres un diablejo que no puede decir cuatro palabras sin ofender á Dios.

—No hay cuidado, señá Antonia. Hasta luego.

Y Juan Luis, sonriendo á la vieja beata que lo miraba recelosa, subió en cuatro brincos las anchas escaleras del caserón feudal, atravesó un pasillo y llegó hasta una puerta claveteada con herrajes arabescos. Miró por el ojo de la llave y contempló al Curita. Hízose en la casa un silencio de Campo Santo. De vez en cuando llegaban hasta allí, como rumores tristes, los alegres jaleos de la feria. El grito del vendedor de baratijas, la campanilla del charlatán aventurero, los acordes, casi siempre desacordes de la murga del hogar, ó el estallido seco de algún cohete que en la procesión de aquella tarde quedó fuera de concurso. Juan Luis observaba al Curita y le veía sentado en un sillón de vaqueta, ante una mesa grande y vieja, de nogal, repleta de libracos ortodoxos.

Buscó con la mirada algo que pudiese completar aquel cuadro y no vió ni la jícara de chocolate ni el ama gorda y lasciva encargada de servirla. Por fin empujó la puerta y apareció sonriente ante el sorprendido Curita.

—*Ego sum*, mi querido clérigo. Y perdona si he soltado de una vez todo el latín que existía almacenado en mi mollera. Corrió gozoso el clérigo novato al encuentro de su amigo, y los dos camaradas de la infancia se abrazaron.

—¿Cuando has llegado? preguntó el Curita.

—Hace unos momentos. Los precisos para saludar de paso á varios amigos que contribuyeron con su charla á hacer más vehemente el deseo de abrazarte. ¿«Has visto al Curita? ¿Vas á casa de tu amigo?» «Ya verás qué bien le caen los hábitos.» «Ahora en los días de feria no quiere salir.» Esta era la conversación obligada de todos y hasta doña Beatriz, la jamona, me dijo al verme pasar camino de tu casa: Ya se donde vas, Juan Luis. Dile de mi parte que qué lástima de ojos, que se los tengan que comer la iglesia.

—Vamos, Juan Luis; no comiences ya á mortificarme con tus bromas, dijo el Curita dando muestras de insoportable mal humor.

—No te pongas así, Curita, que no es para tanto. Si te ofendí...

—Perdónale, Juan Luis; no sé lo que me pasa. Llevo unos días que yo mismo no puedo aguantarme. Perdóname tú, que eres el único que me quiere bien en este mundo, desde que murió mi madre. Y diciendo esto, los ojos del Curita se cerraron, y dos lágrimas quedaron presas en los párpados unos momentos para rodar luego surcando sus mejillas. Juan Luis, se alarmó. Conocía bien á su amigo y sabía que sólo una causa trascendental podría crear en él aquel estado de ánimo.

—Mira, Diego; á ti te pasa algo muy grave que yo necesito saber en seguida.

—No; nada, dijo el Curica con timidez y ahogo.

—Vamos, Diego; bien se conoce que te has educado en la escuela de la hipocresía; olvida las lecciones que aprendiste y habla claro al que sería capaz de matarse por ti.

El Curita rompió á llorar.

—Sí, Juan Luis, sí. Te lo diré todo. Estaba deseando que llegases para eso y ya ves, no me atrevía. Juan Luis, yo no tengo vocación. Yo voy al sacerdocio como el que va á la horca y tiemblo como un endemoniado, viendo llegar la hora definitiva y espantosa de mi sacrificio.

—¡Ay, Jesús, María y José! dijo Juan Luis abriendo la boca de par en par. ¡De modo que tú me engañabas, cuando hacías gala de tu vocación! Eres un loco Curita. Si eso lo hubieras dicho antes yo te hubiese ayudado; pero ¡á estas alturas..! Eso antes, antes.

—¡Pero si antes yo mismo no lo sabía! De chicuelo me encerraron en el Seminario, y entonces sí; entonces gozaba yo con la idea de ser sacerdote. Me parecía poca toda mi existencia para consagrarla á Dios. Después, tuve algunos momentos de vacilación, pero fueron fugaces. ¡Podía más en mí el temor al rector y á mi tía que los impulsos de mi sentir. Pero llegó el momento de recibir las órdenes menores. Entonces contemplé en toda su extensión mi sacrificio: Yo no tenía vocación: ya iba á ser sacerdote y al vestirme la sotana comenzaba por engañar á Dios. El mundo al creer en mi vocación, también era otro engañado, y yo, que no podría pertenecer ni á Dios ni al mundo, cruzaría solo y angustiado la vida, llevando dentro un infierno de pasiones y de pecados ocultos por la negrura de mi sotana. Y á pesar de todo esto... me ordené; ni Dios me lo perdonará nunca, ni mi tía y mis parientes dejarán de aplaudir nunca mi heroísmo. Para ellos, ya es casi un santo el que no pudo ser ni siquiera un buen cristiano.

—¡Es horrible todo eso, Curita!

—Pues todo lo he confesado ante un cura viejo, Juan Luis.

Y ¿sabes lo que me dijo? Pues me dijo, que esos eran escrúpulos de novato. Que al principio á todos les pesan las sotanas, pero que luego no pueden pasar sin ellas porque sirven para muchas cosas. Y entre otras penitencias me impuso la de que no me la quitara ni para dormir, porque así me acostumbraría antes. Por eso me has visto metido en este trapo negro á pesar de estos calores.

—No sigas, Curita; porque voy á saltar...

—¡Ay Juan Luis! Tú no sabes bien lo que es este suplicio mío. Yo he de cruzar por la vida sin vivirla. Dicen que tengo talento. ¿Para qué ha de servirme? Aunque conquistara los altos puestos, nunca tendría esa libertad que en todos envidio. Si alguna vez siento mi carne el disparo vigoroso de la vida, el mundo me señalará con el dedo y se considerará como un nefando crimen ante Dios, el cumplimiento de esa ley que Dios mismo creó para que se cumpliera. En mi mente joven, Juan Luis, han de morir ahogados todos mis sueños de amor, y en mi vivir triste y sombrío, no sonará nunca ni el beso casto de la amorosa compañera, ni la risotada infantil de un ángel humano que lleve sangre mía...

Juan Luis, rugió como el valiente que sintiera en su mejilla el golpe de una bofetada.

—¡Basta, Curita, basta! No digas más. Después de escucharte yo no puedo consentir que á mi amigo de mi alma lo sacrifiquen como á una bestia. Ahora mismo, Curita, ahora mismo á la calle conmigo. La noche esta, es la más á propósito para lanzar el grito de ¡libertad y rebelión! La feria arde como un ascua. Todo el mundo se divierte. Ahora mismo, al baile. Allí bailas y te emborrachas y besas á una mujer y abofeteas á un hombre. Yo te ayudo; te ayuda Juan Luis. El escándalo llegará al obispo y tú vas luego y le dices al obispo que no eres cura aunque volvieran á inventar para ti sólo la Inquisición. Curita, vámonos... Vámonos ahora mismo.

Juan Luis diciendo esto, estaba salvajemente hermoso. El Curita tuvo un momento de sugestión. Quiso dar un salto para seguir á Juan Luis, pero no pudo, y volvió á caer en la silla desplomado.

—¡No puedo, Juan Luis! ¡No puedo! Esto que llevo ceñido al cuerpo es una camisa de fuerza.

—Pues yo te libraré de sus ligaduras. Y diciendo esto, la mano convulsa de Juan Luis llegó hasta el pecho del Curita y volvió al punto de partida con un jirón de tela negra que al desgarrarse, sonó como un suspiro de mujer enamorada.

En la frente del Curita restallaron por fin las alas de la rebeldía. Atropelladamente quitóse los hábitos, los arrojó á un rincón, colocóse una americana, se anudó nervioso una corbata y tomó su bastón y su sombrero de paja.

—¡Ya está la corneja convertida en águila! ¡Vamos, Curita!

—Vamos donde tú quieras, Juan Luis!

Y uno después de otro, corriendo alocados, y bajaron las escaleras ruidosamente.

El pasillo de la planta baja estaba casi á oscuras. Sólo del oratorio de la señá Antonia salía una luz triste. Allí estaba rezando la beata ante un Cristo custodiado por dos floreros con rosas de papel y alumbrado por dos mariposillas de aceite. Levantóse al escuchar aquel ruido desusado y lenta, hierática, enlutada y con el rosario en la mano, llegó hasta la puerta como una visión. Al verla el Curita dió un salto atrás y quedóse inmóvil con la cabeza hincada en el pecho. Juan Luis dió secamente las buenas noches y avanzó hasta la puerta de la calle.

—¿Qué es esto, Diego?, dijo la beata, clavando los ojos en su sobrino como dos alfileres.

—Vamos, Curita, que te estoy esperando, añadió Juan Luis desde la puerta.

—Tía, iba á dar un paseo con Juan Luis...

—¡Ah vamos! ¿Pero no le has dicho que yo no quiero que salgas en estos días?

—No me acordé, tía, dijo el Curita tembloroso.

—¿Vienes ó no vienes? interrogó el vencido Juan Luis.

La beata volvió á clavar los ojos en su sobrino.

—No, no voy. Vete tú sólo. Yo me quedo. Hasta mañana.

Juan Luis soltó una carcajada nerviosa.

—Adiós, Curita, dijo. Estás perdido. ¡Qué demonio! Eres débil, y los débiles encuentran su mayor placer en el sacrificio. Los que son fuertes como yo, tienen otro placer más hermoso: el de la rebeldía. Adiós, Curita.

Y Juan Luis se perdió de vista en la calleja oscura, envuelto en su eterna carcajada de rebelde.

— ¿Qué dice ese loco? murmuró la vieja.

Nada, tía, repuso el Curita. Ya le conoces. No te preocupes y sube á mi cuarto. Allí está la sotana vieja que se ha roto con un clavo de la mesa y quisiera tenerla dispuesta antes de que llegue el párroco.

El Curita penetró en el oratorio y se arrodilló ante el Cristo de las mariposillas de aceite. La vieja comenzó á subir lenta la escalera. Un cohete siseó raudo en el aire y al contemplar desde la altura las miserias humanas, estalló iracundo y lloró lágrimas de fuego.

JUAN VÁZQUEZ DEL RÍO

Boicot á la PILSEN

Sobre la introducción de carpintería

No es mi objeto polemizar, y si vuelvo nuevamente sobre lo mismo, es para aclarar aún más el tema que nos preocupa.

Ante todo: ¿se acepta la ley de la «oferta y la demanda» en las luchas entre obreros y patrones? Hoy nadie lo niega. Habiendo demanda de obreros por parte de los patrones, la situación favorece á los trabajadores; y si, en cambio, hay oferta de brazos por parte de los obreros, la situación favorece á los capitalistas.

Y si entonces, la maquinaria empleada hoy en gran escala en todas las industrias y en todos los países, va produciendo cada vez más, un numeroso ejército de desocupados «forzosos» ¿por parte de quién entonces se va inclinando la balanza de la ley de «oferta y demanda»? ¿Cómo es posible, pues, declararle la huelga al patrón cuando es éste en complicidad de la máquina, que declara en huelga «forzosa» y «permanente» á los obreros? ¿No nos resulta un mito esa palabra de que la «unión hace la fuerza» cuando esta unión, no sólo la hacen imposible los desocupados, sino que resulta hoy un poroto cuando no está acompañado por la fuerza?

¿Qué Vds. también, como anarquistas, reconocerán que sin la fuerza no se hace nada, y que por eso harán lo posible para que así lo comprenda la masa. De acuerdo; pero analicemos friamente: ¿si para conseguir una determinada mejora económica (que en el fondo no son tales) hay necesidad de emplear la fuerza en contra del capital, y el Estado, exponiendo nuestras vidas en esa lucha, no le parece mejor encaminar esa rebeldía, esa fuerza, á la apropiación de lo que es nuestro, desde el momento que el sacrificio de vidas es lo mismo? ¿No sería un error, que, siendo nosotros fuertes y triunfáramos, nos conformáramos con una simple mejora (sabiendo los anarquistas que en el fondo no existen las tales mejoras) cuando podríamos conseguir todo lo que nos pertenece y al mismo precio? ¿O creen Vds. acaso, que para conseguir una mejora por medio de la fuerza, se requiere menos fuerza que para conseguir el todo?

No es cierto; porque se ha de saber, que, mientras el Estado y el capital tengan con que hacer defender lo que tienen, no permitirán que el pueblo les quite algo por la fuerza; porque hay que tener en cuenta que, sería un «descrédito» una «vergüenza» para la *humanidad* gubernamental al ceder al pueblo por temor á la fuerza. Y por si acaso, el Estado y el capital cedieran una parte, porque comprendieran que podrían perderlo todo, entonces, más que nunca, nosotros no podríamos aceptar una mejora, porque comprenderíamos que «nos lo cedían por temor» reconociendo nuestra superioridad y lo mejor, en ese caso, sería continuar la lucha hasta concluir con todo; máxime sabiendo, como sabemos los anarquistas, «que, mientras exista la propiedad privada en pie y el Estado con su ejército que lo defiende, no habrá verdadera mejora» para nosotros.

—*—

Que los trabajadores estamos en condiciones desesperantes y no podemos esperar la revolución para mejorar? ¿Y qué digo yo, acaso para hacer algo nos vamos á dar de cabeza en contra de la pared? Sí, á hacer, no algo, pero todo lo que podemos para precipitar la revolución, ya que es esto lo único que nos podrá sacar de esta situación.

Sí, á hacer; pero será para decir á los trabajadores que no es necesario «querer conseguir algo», sino que es necesario «poder» conseguirlo. ¿Y hoy se podrá conseguir habiendo las dificultades señaladas?

Creo que habrán comprendido cuál es mi modo de pensar al tomar parte en este cambio de opiniones: «que va resultando cada día más imposible el conseguir mejoras económicas, y que á más, si algunas hasta el presente se han conseguido, irán desapareciendo por las razones arriba señaladas» y que, si muchos de los que nos llamamos «amantes de la verdad» (ó sea anarquistas), hiciéramos público las mejoras que van desapareciendo en la mayor parte de los oficios, veríamos que todo va cayendo como castillo de naipes.

Pero no, se complacen «criminalmente» en ocultarlo, creyendo que así se evitará una desmoralización entre los trabajadores; errónea actitud, con esto no hacen nada más que empeorar la situación de todos, callando el mal que existe; es retardar el análisis del derrumbe. ¿Qué existe el mal? Pues á buscar el remedio. Esta debe de ser hoy la actitud de los anarquistas, mostrar las llagas aunque hayamos sido nosotros mismo los autores de esas mismas llagas; y si nos hemos desviado del camino verdadero, busquemos otro, que aunque va siendo tarde porque la tormenta arrecia, siempre algo podremos hacer para evitar el aplastamiento total.

—*—

¿Hacer el sabotage á los patrones que introducen trabajos de carpintería?

Está bien que se haga el sabotage en contra de los patrones en persona directamente, pero no como ejemplo para otros patrones, los cuales continuarán siempre explotando y empleando los medios que más le conviene para su explotación, mientras ellos tengan la «fuerza» que los defienda; ni tampoco debe de creerse al emplear el sabotage en contra de los patrones, que los carpinteros triunfen é impidan la introducción de trabajos de carpintería, porque, como digo, mientras ellos tienen la fuerza «harán lo que se le dará la gana» hasta que nosotros no empleemos otra «fuerza» para contrarrestar á la de ellos. El sabotage entonces, dirigido en contra de los patrones debe ser con este objeto: «para acostumbrarnos individualmente á dirigir nuestras energías revolucionarias (como medida de ensayo) en contra de los únicos sostenedores del actual régimen.

Pero, ¡qué digo!: el sabotage, (la destrucción) debe de dirigirse es cierto en contra de la causa del mal, pero la «verdadera causa» no son los patrones, es el ejército, sin el cual los patrones no nos explotarían; entonces, empecemos á emplear nuestras energías revolucionarias, como ensayo, en contra de ese ejército «único causante» de los males que en general nos afligen, no sólo á los carpinteros, sino á todos los hombres

Resumen: ¿es ó no efectiva la ley de la «oferta y la demanda»? ¿Produce ó no desocupación la maquinaria? ¿Y si lo produce, á quién favorecerá, basándonos en la ley de la «oferta y la demanda»? Y si resulta efectivo lo que afirmo, ¿qué remedio nos queda, sino haciendo la revolución?

INCÓGNITO

CAPITAL Y TRABAJO

LA HUELGA DE CHAUFFEURS

La huelga de chauffeurs de la Compañía Franco Argentina, declarada como se sabe desde hace varios días, continúa con mucho entusiasmo, y de sostenerse en esa forma, es indudable que el triunfo coronará sus esfuerzos.

En una asamblea celebrada ayer para tratar qué actitutud debía asumirse en este conflicto, en vista de la intransigencia de la Compañía, se resolvió por unanimidad continuar la resistencia hasta lograr el triunfo, pues volver al trabajo en las condiciones que quiere la gerencia es abdicar de la condición de obrero, para convertirse en esclavo de la empresa.

Los huelguistas celebran reuniones permanentes, en México 2070.

Escuela Popular Laica de Lanús

Gran función escolar

En el salón de la escuela, calle Ayohuma 862, el domingo 24. á las 2 de la tarde.

PROGRAMA

PRIMERA PARTE: 1° Sinfonía por la orquesta. 2° Conferencia por el director de la escuela, Mario Chilotegay. 3° Se pondrá en escena el drama en un acto: original de Edmundo Bianchi, titulado,

NOBLEZA DE ESCLAVO

cuya interpretación estará á cargo de los alumnos de esta escuela.

SEGUNDA PARTE: 4° Himno de los Trabajadores, por la orquesta. 5° «Los parias» poesía declamada por la alumna Adela Gallart. 6° «Pan nuestro» recitado por el alumno Antonio Abad. 7° «Castillos en el aire» monólogo interpretado por el niño R. Gallart. 8° Poesía de Salvador Díaz Mirón, declamada por el alumno Domingo Bermejo. 9° «¡No despierta!...» interpretado por la niña Para Elea. 10 «Profesión de fe» original de Torcuato Blak, declamado por el niño Antonio Sralzo. 11 «Gentes honradas...» original de José de Maturana, interpretado por los niños José Rolandi y Adela Gallart.

TERCERA PARTE: 12 Conferencia sobre el tema: «El Cristo en la escuela, en el cuartel y en la cárcel», á cargo del Dr. Ucar. 13 El aplaudido sainete, titulado:

RONCAR DESPIERTO

Precios de las localidades: Para hombres pesos 1. Señoras y niños 0.30.

Organización gremial

Reuniones—

Al gremio de Obreros Panaderos en general.—La Federación Obrera Local Bonaerense os invita á una asamblea general del gremio en el local de la calle México 2070, el domingo 24 á las 2 p. m., donde se tratarán las bases de la nueva forma de la organización del gremio.

S. Obreros Alpargateros y Anexos—Invita á los obreros del gremio á la asamblea que tendrá lugar el domingo 24 en el local Solís 924; se pide á la F. O. L. B., á la F. O. de Calzado y Cortadores de calzado, que manden un delegado á dicha reunión.

Carpinteros y Anexos (sección Boca y Barracas).—Asamblea general el domingo 24 á las 8.30 a. m., Olavarría 363, para tratar la siguiente orden del día:

Correspondencia, balance, renovación de la comisión, cuyo mandato ha expirado, según el reglamento, varios.

Maquinistas de Calzado.—Se invita á los compañeros de la comisión, á la reunión que se efectuará el miércoles 27, á las 8 p. m., en su local México 2070, para tratar asuntos de gran importancia, por lo que se pide no faltar.

NOTA:—A esta reunión quedan invitados los compañeros que tengan cargos que formular contra esta comisión.

Liga Internacional de Domésticos.—Celebrará asamblea general el domingo 14 de Junio en el local social, Viamonte 818.

Obreros mosaistas.—Se invita á los socios y no socios para la gran asamblea general que tendrá lugar el domingo 24 del corriente á las 8 de la mañana en nuestro local Ecuador 726, á objeto de tratar la siguiente orden del día:

Acta anterior, deudores á la sociedad, organización de una velada y función.

Dada la importancia de esta orden del día, es de esperar que todos los hombres dotados de buenos sentimientos y amantes de la organización, no dejarán de concurrir.



Obreros del Puerto de la Capital

Esta sociedad invita al gremio y á todos los trabajadores en general á la gran asamblea y conferencia que tendrá lugar el lunes 25 del corriente, en el local de la calle Zárate 331 á las 8.30 p. m.

Dada la importancia de esta reunión es de esperar que nadie falte.

Al señor César Bozzini

La agrupación "El Obrero Peluquero" reconociendo en Vd. á un individuo sospechoso y que no tiene nada de anarquista, fué la causa para que tomásemos esta resolución.

La agrupación.—El Obrero Peluquero.

Uno menos

Habiendo fallecido el compañero Juan Genoba ayer en el hospital de Clínicas y encontrándose en estado de completa miseria, un grupo de amigos ha resuelto costear los gastos de entierro, en consecuencia invitamos á todos los que quieran acompañar al caído á reunirse en la casa Belgrano 1285, hoy, á las 3 p. m.

Esperamos que contribuirán los compañeros con su óbolo á sufragar los gastos originados.

Cuadro Social «Vida y Trabajo»

Invita á sus adherentes á la reunión que tendrá lugar hoy á las 7.30 p. m. en el local Sarandí 1115.

La Familia Universal

Balance de la función organizada por este cuadro á beneficio del periódico *Luz al Soldado* y de la biblioteca social.

ENTRADAS:

350 entradas á 0.60	$ 210.00

SALIDAS:

Salón	$ 70.00
Artistas (mujeres)	« 40.00
Orfeón Libertario	« 10.00
Programas	« 9.20
Entradas	« 2.70
Utilería	« 15.00
Peluquero	« 5.00
Permiso policial	« 1.30
Tranvía	« 1.20
Total salidas	$ 154.40
Idem entradas	« 210.00
Beneficio:	« 55.60

Divididos en partes iguales, corresponde pesos 27.80.

NOTA:—Donado por un compañero á beneficio del compañero Solano Rejis, que pasa á dicho comité, cts. 0.60, de una entrada.—*J. del Bono*, secretario.—*E. Turrer*, tesorero.

Federación de O. Fundidores, Modelistas y Anexos

La Comisión de la Federación de O. Fundidores, Modelistas y Anexos, hace un llamado á los compañeros de buena voluntad, de los talleres de fundición, donde no existe delegado de esta sociedad, para que traten por todos los medios de establecerlo, á fin de regularisar la buena marcha social.

¡¡¡ El 21 de junio !!!

Los Espectros á beneficio de LA PROTESTA. Próximamente el programa completo. — *Agrupación Hacia la Meta.*

Escuela Moderna

Se cita á la C. A. á la reunión que se celebrará hoy viernes 22, á las 8 p. m. en Olavarría 363.

Quedan invitados los adherentes y delegados que quieran concurrir, con objeto de cambiar ideas y entre todos aunar esfuerzos para hacer práctica esta iniciativa.

Centro El Internacional

Invita á sus adherentes á la reunión que tendrá lugar hoy viernes 22, á las 8 p. m. en el local de costumbre.

Comité «Pro Escuela Laica de Lanús»

Dará una conferencia hoy viernes 22 á las 8 p. m. en el local Montes de Oca 972.

Hablarán Aquiles S. Lorenzo y Caruya.

Comité Pro Víctimas

Este comité se reunirá hoy 22, á las 8 p. m., en el local Sarandí 1115.

Se ruega puntual asistencia.

Clases nocturnas—Escuela Moderna

Avisamos á todos los que deseen inscribirse, que el 2 de junio, darán principio las clases nocturnas en Olavarría 363. Estas clases se verificarán todos los martes y viernes de 8 á 10 p. m., y estarán á cargo del profesor racionalista J. Sagristá ex director de la escuela «Galileo» de Barcelona.

En breve se avisará la apertura de otras clases en otros locales.

Los que se inscriban abonarán 50 centavos como adherentes, y un peso por la enseñanza, como mínimum.

Cuadro Dramático Infantil

Se invita á los adherentes de este cuadro á la reunión que tendrá lugar el domingo 24 á las 2 1/2 p. m., hacemos extensiva esta invitación á los niños que quieran tomar parte en él. La reunión tendrá lugar en Bartolomé Mitre 4[illegible]

Centro Anarquista Femenino

Se invita á las compañeras de este centro y á las compañeras simpatizantes, á la reunión que tendrá lugar en el local Sarandi 1115 el domingo 24, á las 2 p. m. Se ruega puntual asistencia.

Centro de E. S. de Mar del Plata

Se invita por segunda vez á sus adherentes á la reunión que tendrá lugar el domingo 24 á las 2 p. m., en el local Jujuy 14, (casa piedra), para tratar de si se debe ó no continuar con este centro. Esta resolución se tomará en vista de la apatía que reina entre los compañeros de ésta.

Centro de E. S. «Vida» de Lomas

Este centro invita á sus adherentes, simpatizantes y subscriptores de LA PROTESTA, á la reunión que tendrá lugar el jueves 28 en su local Boedo 639 (al fondo).

Todos los que tengan que hacer algún cargo contra este centro, esperamos concurran.

Nuestras fiestas

EL DESPERTAR.—Este centro de estudios sociales de reciente fundación, organiza para el sábado 23 del corriente na gran función y baile en el Salón, Cavour, Sarmiento 764, á beneficio del Comité pro Lourido, Rejis, Coti, Casáreo Fernández, M. Cheli.

1. Himno de los Trabajadores, por la orquesta. 2. Se pondrá en escena el drama social «Fin de Fiesta». 3. Conferencia por el comp. F. Sarache. 4. Vistas de cinematógrafo. 5. El diálogo antimilitarista «Sin Patria». 6. La compañera Rosa Rodríguez cantará varias canciones revolucionarias. 7. Vistas de cinematógrafo. 8. La chistosa comedia titulada: «El enredo». 9. Gran baile familiar.

En los intérvalos la orquesta ejecutará el himno Hijos del pueblo, La Marsellesa y otras.

Por invitaciones y localidades al Salón Cavour, lunes y viernes de 8 á 10.

Precios: Entradas para hombres $ 1.00. Asientos en general 0.30, señoras, señoritas y niños gratis.

No se suspende por mal tiempo.

Hay cartas para:

A. Targoni, J. Acosta, J. Maturana, M. M. Castro, Domingo Capelli, Juan Grass, José Santos Mar, Eugenio Viccini, Zenón López, Petronio Pagano, Comité pro Máquina, Luz al Soldado.

Testa Calderero—Deseo hablarle hoy en la administración de este diario de 8 á 10 de la noche.—*Criado.*

Nueva Luz—Flores — Acepto para el 31 del corriente, tema: «El militarismo». —*Rojo.*

Otto—Venga á retirar las entradas.—*Jacobo.*

Alma Roja—Cuando va á traer el dibujo de L. Michel.—*Ruso.*

Agrupación dramática italiana—Quisiera entrevistarme con algún miembro de esa agrupación, indicadme local di y hora donde poder vernos.— *Rivelli*

CORRESPONDENCIA DE REDACCIÓN

J. Milani y Cavit— Ignoramos lo que Vds. preguntan. ¿Quieren pasar por esta?

JUAN GRAVE 34

TIERRA LIBRE

No se tardó en ver que se preparaba una lancha en la que se embarcaban seis remeros y un oficial.

Una parte de los terraliberianos reunidos en la playa, esperaban en silencio. Cuando el oficial puso pie en tierra, los que fueron á su encuentro le condujeron ante la asamblea.

Berthaut, tomando la palabra en nombre de todos, preguntó:

—¿Con qué intenciones viene vuestro buque? ¿Por qué no se ha detenido cuando se le ha hecho señal de ello?

El oficial respondió con altanería.

—Hemos recogido en el mar al comandante de *La Aretusa*; señor de Kerguennec y sus oficiales, quienes han informado al comandante del *Fulminante*, este es el nombre de nuestro buque, de los acontecimientos que le han traído á esta isla, y de los que se han desarrollado después, la rebelión de los deportados, y el pillaje del barco. armas y provisiones.

El comandante del *Fulminante*, á instancias del señor de Kerguennec, ha consentido en desviarse de su ruta para venir á restablecer el orden y la disciplina entre marinos, soldados y deportados, y asegurar el libre funcionamiento de la autoridad legítima desconocida.

No hay duda que, siendo vuestro refugio descubierto y unidos nuevamente á la madre patria, abandonaréis toda idea de lucha y os someteréis inmediatamente.

—¿Y si no nos sometemos?

—La isla será bombardeada.

—¿Qué tratamiento se nos reserva si nos sometemos?

—Los promovedores de la rebelión serán los únicos castigados; los otros continuarán en su situación anterior y se emplearán en los trabajos que ordene el comandante, esperando la resolución del gobierno, que decidirá si han de permanecer en la isla ó si serán conducidos al lugar primitivamente designado.

Berthaut, que mientras hablaba el oficial, se había cruzado de brazos y con una sonrisa irónica esperaba que acabara, contestó:

—Señor oficial, diga usted á su comandante que, habiendo encontrado la libertad y sabido procurarnos la felicidad por nuestro trabajo, estamos resueltos á todo para conservarla, y preferimos la muerte á ser otra vez tratados como presidiarios.

Dígale también que si quiere bombardearnos tenemos con qué responderle. Bien ha podido ver si sabemos servirnos de los cañones que nos entregó el naufragio de *La Aretusa*.

El oficial se inclinó, pero replicó:

—Está bien; pero admitiendo que hayáis podido salvar todas las municiones que contenían sus pañoles, no son inagotables, no podréis reemplazarlas; además, los recursos que contiene la isla son muy restringidos, no podréis resistir mucho tiempo sin veros obligados á entregaros por el hambre y la imposibilidad de la defensa. Entre vosotros hay mujeres y niños, y debéis evitarles los horrores de un bombardeo.

—El señor de Kerguennec os ha engañado acerca de nuestros recursos. Y si usted quiere acompañarme á nuestra villa podrá reconocer que nuestros recursos nos permiten defendernos mejor y durante más tiempo que lo que cree.

El oficial aceptó, y Berthaut le condujo á la villa cuya silueta se dibujaba á lo lejos en la eminencia donde estaba situada.

Le hizo visitar los almacenes, los talleres donde se fundían los obuses, le condujo á la fábrica de pólvora, á la sazón en plena actividad; le hizo ver todo lo que había producido la industria de los terraliberianos, y después le condujo en silencio donde le esperaban sus hombres.

El oficial parecía preocupado.

—Yo daré cuenta de lo que he visto. Pero aquí hay soldados y marinos. Tengo orden de prometerles que con ellos habrá benevolencia y que no se les hará objeto de ninguna medida represiva, si quieren someterse á la autoridad de sus jefes.

—Nosotros no pondremos ningún impedimento á los que quieran alejarse de aquí,—repuso Berthaut.

Y dirigiéndose hacia el grupo de soldados y marinos, que se habían agrupado cerca de ellos, esperando que se les dijera algo, añadió:

—Ya habéis oído, compañeros; si queréis uniros á vuestros oficiales, se os promete que no se os hará nada. Vuestros oficiales os perdonan después de haberos abandonado cobardemente. La colonia no tiene interés en retener á nadie á la fuerza. Que los que quieran aprovechar las buenas disposiciones de sus amos vayan con ellos. Libertad para todos entre nosotros.

Unidos doscientos hombres se desprendieron del grupo, adelantándose lentamente como á pesar suyo, con indecisión, algunos adelantando y retrocediendo vacilantes.

—Yo no puedo tomar ahora toda esa gente,—dijo el oficial, que ya había despojado de su tono altanero.—Vuelvo al buque; se tomará la chalupa de vapor para venir á recogerlos.

Berthaut se inclinó.

El oficial saludó y se dirigió á la lancha, que, vigorosamente impulsada por los remeros, volvió hacia el buque.

Algunos momentos después se echó al agua la chalupa de vapor y se dirigió á la orilla.

Los que venía á buscar se acercaron acompañados de Berthaut y algunos otros terraliberianos.

Como no podía tomar más que una cincuentena de individuos á la vez, tuvo que hacer un primer cargamento, llevarle al vapor y volver.

Al segundo viaje el embarque se hizo más lentamente; soldados y marinos se hacían cumplimientos para dejar pasar á los más apresurados; sus semblantes revelaban la lucha interior de los más opuestos sentimientos.

Al tercero, algunos que habían ya puesto un pie en la chalupa retrocedieron queriendo reflexionar.

Al último viaje sólo se embarcaron una veintena de hombres.

Unos treinta quedaron en tierra después de mucha vacilación, declarando que nada les inclinaba hacia Europa, y que preferían quedar libres con sus nuevos compañeros antes que vestir nuevamente la casaca militar.

XXVI

Los terraliberianos no perdieron tiempo para asegurar su defensa. Las piezas, bien provistas de municiones, protegidas por terraplenes y servidas por hombres determinados, estaban dispuestas para la recepción de *Fulminante*.

Las mujeres y los niños, colocados en sitio resguardado del tiro de los asaltantes, se dedicaban á los diferentes trabajos accesorios, útiles á los defensores.

אידישע אבטהיילונג

XI יאהר | בוענאס איירעס פרייטאג 22 מאי 1908 | 1353

טעלעגראמען

פעטערסבורג - ס'ווערט פערזיכערט אז די סאציאליסטישע דעפוטאטען פון דער דומא וועלען זיך אין גיבען ענטזאגען פון זייער שטעלען. ווייל נאך זייער ערקלעהרונג נעפונט זיך די מוטע אין די הענט פון די קאנסערוואטיווע עלעמענטען, און זייער טהעטיגקייט צום נוצען פון פאלק זעהט זיך גארניט אן!!!

- די רעכטע דעפוטאטען האבען היינט געפאדערט אן ערקלעהרונג ביי דער רעגירונג, וועגען דער לאגע ביי דער פערסישער גרענעץ.

—✱—

ניו - יארק - ס'טעלעגראפירט פון קלעוולענד אז דארט ווערען פארטגעזעצט די אונארדנונגען איבער דעם סטרייק פון די טראמוויי בעאמטע די פאלקס - מאססען סימפאטיזירען מיט די סטרייקער און אטאקירען מיט שטיינער און דינאמיט באמבעס די סטרייק - ברעכער. נעכטען זענען איינינע טראמווייען אונטערגעצונדען געווארען. די פאליציי איז אונמעכטיג עפעס צו טהאן. ס'ווערט דערפאר מאביליזירט די נאציאנאלע מיליציע.

—✱—

בערלין - דער קייזער ווילהעלם האט זיך ארויסגעזאגט געגען דעם אז דער פרינץ פרידריך זאל הייראטהען מיט דער גרעפין לעדנדארץ אין וועלכער דער פרינץ האט זיך פערליעבט.

דער ברידער פון דיעזען פרינץ איז ארויסגעשיקט געווארען קיין אפריקא, פאר דעם פערברעכע (?) וואס ער האט געוואנק אז ער וויל הייראטהען מיט דער אקטריסע שולצער.

✱

פאריז - פ'מעלדעט פון עווורא אז אין מעסורי האבען די ארבייטער פון די פארצעלייז פאבריקען ערקלעהרט א סטרייק.

✱

רוים - ס'זענען ניט זעהר קיין רוהיגע די נאטיצען וואס קומען אן פון דער פראווינץ פארמא וועגען דעם סטרייק פון די פעלד - ארבייטער. ניט קוקענדיג אויף דעם וואס די סטרייקער האלטען זיך רוהיג, ווערען אבער ערווארטעט אונרוהען איבער דער גרויסער ארמוטה, וואס הערשט יעצט צווישען די סטרייקער די ארבייט קאמארא האט פובליקירט א מאניפעסט צום אינטערנאציאנאלען פראלעטאריאט וועגען שטיצע פיר די סטרייקער. אין אפוליאס האט מען אונטערגעצונדען א ברויט מאגאזין פון א ערד - בעזיצער.

✱

מאדריד - אין בערצנא האט שטאטגעפונען א גראנדיעזער מאססען - מיטינג געגען דעם געזעץ וועגען דעם טעראריזמוס וואס די רעגירונג וויל איינפיהרען.

Boicot al taller de pinturade M Menéndcz, sito Paraná 659

קונסט און מוזיק

עטוואס וועגען מוזיק ביי די אידען

אויב ס'איז שווער צו דערוויסען זיך וועגען דעם אורשפרונג פון דער מוזיק אין אלגעמיין, איז נאך שווערער צו דערוויסען זיך וועגען דעם אורשפרונג פון דער מוזיק ביי די אידען. די עגיפטאנער (מצריים) און נאך אנדערע פעלקער, וואס האבען געלעבט אין די צייטען וואס די אידען, אויב זיי האבען אפילו ניט געלאזען קיין געשריבענע מוזיק, זענען דאך געבליבען דאקומענטען, פיגורען, פון וועלכע מ'קען ציהן שליסע וועגען דעם צושטאנד פון דער מוזיק ביי די פעלקער פון יענע צייטען. ביי די די אידען אבער, איז ניט איבערגעבליבען אפילו קיין זכר דערפון.

זיכער איז אבער, אז אויך די אידען זענען ניט געווען דערווייטערט פון דיזער קונסט. פונקט פערקעהרט: כמעט אין יעדען בלעטעל פון חומש איז דערמאנט וועגען מוזיק, אין די רעליגיעזע צערעמאניעס ווי אין די פריוואט אונטערהאלטונגען האט זי פערנעהמען א גרויסע שטעלע.

דאס אידישע פאלק האט איבערגעשטייגט אלע פעלקער פון זיינע צייטען מיט דער פאעזיע, וועלכע בעוואונדערט נאך יעצט אויך די וויסענשאפטליכע וועלט. נור דער רעליגיעזער געפיהל וואס האט זיך שטארק געמערקט אין יענער פאעזיע, אום זיך צו פערפאלקאמענען האט געמוזט אנקומען צו דער הילפע פון דער מוזיק. אט די קונסט אין וועלכער די ערהאבענע געפיהלען האבען א פריי פלאץ זיך צו ענטוויקלען. און אט דאס איז דער ערשטער אורשפרונג מעהר אדער ווייניגער רעגולערער אידישער מוזיק. וועלכע דאס פאלק האט איבערגעגעבען צו איין שבט צו די לוים.

קיינער קען ניט אבלייקענען אז דוד המלך איז געווען א פאעט און אויך א מוזיקער. מיט די זיסע קלאנגען פון זיין הארפע, פלעגט ער שטילען דעם צארען פון דעם טיראן שאול, און נאכהער ווען ער איז ארויף אויף דעם טראן האט ער אייגנעפיהרט די מוזיק, ניט נור אין די רעליגיעזע צערעמאניעס, נור אויך אין די פאליטישע.

ווען דוד המלך האט פראיעקטירט די אויפבויאונג פון'ם בית המקדש, וועלכעס איז געענדיגט געווארען דורך שלמה המלך, האט ער ארגאניזירט א קערפערשאפט פון 4 טויזענד זינגער און מוזיקער, צוטהיילט אין 4 אבטהיילונגען, פון וועלכע יעדער איינע האט געהאט א דירעקטאר, און דאס גאנצע קערפערשאפט איז געווען הינטער דעם בעפעהל פון דעם הויפט דירעקטאר חנניה.

וועגען אינהאלט פון דער אידישער מוזיק איז אונמעגליך עטוואס צו זאגען, ווייל ס'איז ניט איבערגעבליבען קיין נאטיץ וועגען איהר טעאריע. אייניגע בעהויפטען, און דאס ווייזט אויס צו זיין דאס ריכטיגסטע, אז די אידישע מוזיק איז געווען שטארק ענהליך צו דער עגיפטישע פון יענע צייטען, נעהמענדיג אלס ארגומענט די לאנגע צייט וואס די אידען האבען פערבראכט אין עגיפטען.

די עפאכע פון דער העכסטער שטופע פון דער אידישער מוזיק איז געווען אין די צייטען פון דוד'ן און שלמה'ן—ביידע פאעטען. דער ערשטער דער אויטאר פונ'ם תהלים, א מאדעל פון דער רעליגיעזער פאעזיע, און דער צווייטער דער אויטאר פונ'ם שיר השירים, א מאדעל פון דער נאטור פאעזיע.

די אינסטרומענטען זענען געווען פיעלע. פון אייניגע זענען פערבליבען די נעמען. צום ביישפיעל: דער שופר, כינור, נבל, און צור ענדע, קלאפ-אינסטרומענטען, דוף א מין פויק; די יעצטיגע קאסטאנועלאס 1) און ז. וו.

דאס איז אלעס וואס מ'ווייסט פון'ם ארשפרונג פון דער מוזיק ביי די אידען.

אייניגע בעהויפטען אז א טהייל פון די יעצטיגע רעליגיעזע געזאנגען האבען זייער אורשפרונג נאך פון די גאר אלטע צייטען, וואס זענען דא ערשט דערמאהנט געווארען.

א טהייל רבנים וואס געבען זיך אפ אויך מיט וויסענשאפט שטימען מיט דיזער בעהויפטונג.

און בעצוג צום נגון וועלכען מ'בענוצט ביים לעזען די תורה, איז'ס ניט קיין מוזיק נאטען. ס'איז איינפאך א מאס וויפיעל צו ציהען דעם אדער יענעם זאץ. וועגען דער אורשפרונג פון דיזען נגון, איז גאר ניט בעוואוסט.

א ליבהאבער פון קונסט.

1) קאסטאנועלאס—צוויי שטיקלאך גלאט האלץ מיט וועלכע מ'קלאפט איינס אין אנדערען. די שפאניער בענוצען עס ביי זייערע טענץ.

נאטיצען

דער טהעאטער.

ס'האט זיך שוין 'אנגעפאנגען די מלחמה צווישען די צוויי אידישע טהעאטערע וואס עקזיסטירען יעצט אין בוענאס איירעס אייגער שמוצט דעם צווייטען מיט אזוינע „ארגומענטען" אז ס'איז איינפאך א חלשות...

מיר וועלען זיך ניט אריינמישען אין פרעמדע פריוואט געשעפטען, וועגען די פערזענליכקייטען, וואס ווערען אנגעריהרט ביי דיזער רייסעריי. אבער, מיר ווילען נור זאגען אז דיזער שמוציגער קריעג, ביי וועלכען ביידע זייטען בענוצען מיאוסע, עקעלדיגע מיטלען, וועט ברענגען גרויסע שאדען ביידע קאמפאניעס, דערפאר. ווייל די בלעטליך וואס ווערען ארויסגעלאזט צוליעב דעם. צוברעכען דעם מאראלישען ווערטה, וואס דער טהעאטער האט זיך שוין געוואונען ביי דער היגער אידישער בעפעלקערונג.

מיר קענען ניט קיינעם פון די ביידע טהעאטער קאמפאניעס, און ביי אזוינע פאקטען האלטען מיר זיך גאנץ גלייכגילטיג, און דערפאר זאגען מיר; אז דער טהעאטער איז דאס בעסטע פלאץ פיר דער ענטוויקלונג פון דער מאססע. און אויב די מאססע זעהט ווי שמוציג און נידעריג איין קאנפאניע האלט זיך צו דער צווייטער, מאכט עס אויף איהר זעהר א אבשטויסענדען איינדרוק.

מיר האבען אהן קיין אינטערעס דא געזאגט אונזער מיינונג, און מיר דענקען אז ביידע טהעאטער געזעלשאפטען וועלען עס נעהמען אין אנבעטראכט.

✱

די גערעכטיגקייט.

פיעלע געגנער אונזערע ווילען בעהויפטען אז די רעגירונג האט ניט דעם איינציגען אינטערעס צו בעשיצען די „הייליגע רעכטע" (?) פון דאס אייגענטהום פון די וואס האבען עס, נור דאס איז א בעזונדערע אינסטיטוציאן.

מיר וועלען נעהמען אלס פאקט פאלגענדעס: לויט דעם היגען געזעץ-בוך, צום ביישפיעל, ווערען די קלענסטע גנבים, פערורטהיילט צו א פיעל גרעסערער שטראף זי די גרעסטע מערדער. מיר מיינען דא ניט די מארדען וואס די רעגירונג זעלבסט בעגעהט צוליעב איהרע אינטערעסען. נור מיר מיינען דעם מארד וואס קומט פאר איבער געוויסע אורזאכען, ווי צום ביישפיעל: משוגעת, פערזענליכע קריגערייען און זא ווייטער.

ביי א מארד, ווערט דער פערברעכער אונטערזוכט פון מעדיצין דאקטוירים אום צו איבערציינען זיך צו איז דער מענש שולדיג אין דעם פערברעכען. ביי גנבה אבער, ס'מעג זיך זיין די קלענסטע גנבה, ווערען ניט גענומען אין אנבעטראכט קיינע אורזאכען. קיינער דענקט גאר ניט, אפשר איז דער פערזאן דאמאלס געווען איינפאך הונגעריג, ווען ער איז בעגאנגען די גנבה, אדער איין אנדער אורזאכע, וואס וואלט קענען רעכטפערטיגען אזא טהאט. וועגען דעם דענקט מען גארניט, נור איבער צונעהמען די אונבעדייטענסטע סומע, ווערט מען פערורטהיילט צו 4 און 5 יאהר טורמע.

דאס איבערצייגט אונז אם שטארקסטען, אז די רעגירונג האט זעהר א שטארקען אינטערעס צו בעשיצען דאס אייגענטהום, גיבער ווי עטוואס אנדערעס.

—✱—

אין דעם יוסטיץ מיניסטעריום פראיעקטירט מען וועגען בעפרייען דעם 25 מאי, א היגער פאטריאטישער פעסט, פיעלע פון אזוינע זאגענאנטע „פערברעכער" וואס זענען פערארטהיילט געווארען איבער זעהר א קליינער אורזאכע צו 5 יאהר טורמע. ביי דער פערארטהיילונג פון דער גרעסטער צאהל, פלעגען די טריבונאלען אליין בעטען זייער בעפרייאונג, ווייל זיי האבען איינגעזעהען די ברוטאליטעט פון אזוינע אורטהיילען.

זייער בעפרייאונג פיר דעם, 25 מאי הייסט ניט מעהר ווי א נדבה.

באיקאט

אויף דער שניידער פאבריק פון פ.ווארטמאן וויאמאנטע 1482



CASA ROVEDA.--Defensa 818

MARCA **LOS OBREROS** REGISTRADA

Nuestra Ropa NO SE DESCOSE

La casa mas surtida de la república en ropa hecha y artículos para trabajadores

ROPA ADECUADA A TODO GREMIO

Remitimos catálogo-- Se atienden pedidos por carta y por teléfono

Defensa 818 - - Buenos Aires

Union Telefónica 3214 (Avenida)

Federico Roveda.

Gamallo y Rodriguez

Sastrería y confecciones, para hombres, jóvenes y niños

CAMISERIA, BONETERIA, SOMBRERERIA

alles Bolívar y Venezuela.—U. Telef. 3020, Avenida.

Calles Cuyo y Uruguay.—U. Telef. 1945, Libertad

Garantimos 30 ojo más barato que el año ante ior

Sobretodos reclame $ 16; idem fantasía $ 25; idem vicuña forro de seda $ 29.50; id id id 35.00.

Trajes de medida á $ 35; trajes de última moda 42.00.

Estos precios son para los lectores de LA PROTESTA

Trajes sobre medida: Casimir especial $ 25, idem lana 30, id lana fantasía 35 id id decatizada 40, id color marrón 45, id lana flor 50, id gran moda 55.

Trajes de Jaquet, Levita, Smokin y Frac 30 ojo más barato

Sobretodos sobre medida:— Vicuña de lana $ 35, id especial 40, id superior 45, id extra flor 50, última palabra de la moda $ 60. Los mismos forrados en seda 10 pesos más. Informarse es protejerse. Visite estas importantes casas, no cuesta nada y tampoco se compromete Vd. á comprar por eso.

Proximamente quedaá instalada otra nueva casa: Corrientes esq. Bermejo

---

Cafées, Tées y Chocolates

Venta al detalle:

Rivadavia 1982.—Buen Orden 1117.—

Santa Fe 18.. — Rivadavia 1458.—

A LOS MANDARINES

En esta casa no hay lujo, sino buenos artículos.

MARCA REGISTRADA

Café Brazil especial tostado $ 1 el ki

" Caracolillo " " 1.20 "

V. Bujanda & Cía.

CONSTRUCTORES DE CLOACAS DOMICILIARIAS

VICTORIA 3585

Se compra plomo

Todos los artículos

DE INVIERNO

Los vendo á precios más bajos que nunca

A. CABEZAS

Cuyo 522 al 562, entre Florida y San Martín

Boicot al 43

¡Trabajadores!

¿Queréis comer bien á precios medicos y servicio esmerado?

ID A LA

TRATTORIA INTERNACIONAL

— DE —

DANIEL VALENTI

Corrientes 2100 — esq. Junin

Fábrica de Carruages

Del productor al consumidor

Se hacen toda clase de composturas del ramo.— Los trabajos efectuados por este aviso serán con un beneficio de 5 ojo para La Protesta.

RIOJA 1636

Fábrica de herramientas

Para carpinteros en general

Se hacen herramientas sobre modelos garantidas.

Casa especial en herramientas para carpinteros, mecánicos, albañiles, herreros

Especialidad en herramientas francesas de Peugeot, Freres ma o. Leon y 1|2 luna

Francisco Philippe

3858 Corrientes 3864

Boicot á la casa Moglia y Cia., calle Rivadavia 359.

"BUENOS AIRES"

Diario de la mañana

Apacecera el 1º. de Junio de 1908

Ideas.—Arte.—Actualidades.

Director: Alberto Ghiraldo

Por subscripciones y avisos á su administración: Talcahuano 293—Bs. Aires.

Subscripción: $ 1.50 mensual

FUMEN

Toscanos Avanti

5 CENTAVOS cada cigarro

Usen

Fosforos de palo

2 anclas

Dos cajas con 130 fósforos por 5 centavos

"Aux Charpentier s"

CASA ESPECIAL

En ropa para obreros

Pantalones y sacos azules para mecánicos. Trajes especiales para todos oficios

MEJICO 1302

Los compañeros de Barracas y de la Boca pueden proveerse en la sucursa

MONTES DE OCA 1700

SASTRERIA

A los compañeros que quieren vestir bien y elegantemente que pasen á vestirse á la sastrería de

V. ERRICO

212 — Rio Bamba — 212

UNION TELEFONICA 1706 (Libertad)

Nota—A todo cliente que antes ó después de haber convenido de precio, invoque el nombre de La Protesta, recibirá un vale del 8 por ciento del gasto á beneficio de este diario.

A TODOS LOS OBREROS les avisamos

Ya están en venta desde hoy

Los grandiosos surtidos de ropas hechas y sobre medida para hombres, jóvenes y niños

Estación de invierno de 1908

-- -- *NUESTROS PRECIOS SON COMO DE LIQUIDACIÓN* -- --

Sobretodos: desde	20	á	65	pesos	Trajes completos	16 á	45
Sacos sueltos	10	"	28	"	Pantalones	3 "	12

ROPAS SOBRE MEDIDA

Trajes desde 25 á 65. Sobretodos de 25 a 75. Pantalones 7 a 18

A la Ciudad de Buenos Aires. - 596 calle Perú 600.--- U. T: 1906 (Avenida)

: : : : **Se remiten precios y muestras á domicilio** : : : :

J. SILVA

PINERAL -- Es el mejor aperitivo.